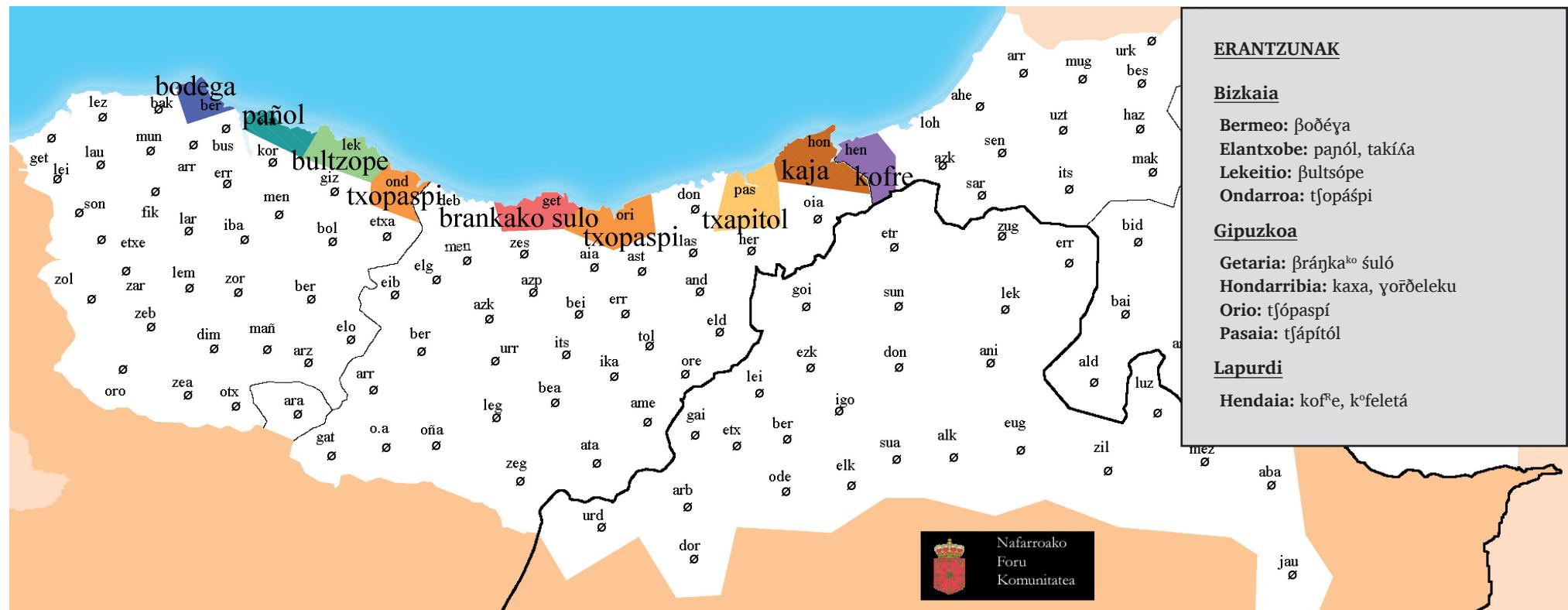


2653. Mapa: cofre para el material / coffre à matériel / material bin

GALDERA: 81310 ALG: 774



bultzope
txopaspi
gordeleku
brankako sulo
txapitol
kofre
kofeleta
bodega
kaja
pañol
takilla

- Materiala gordetzeko, itsasontzietan izaten den kutxa sendoaren izena galduet da.

Elantxobe: Bateletan egoten diesenak “takillak” dies.

Lekeitio: Aurrian da atzien egoten da olako kajeratxu bet, armarixo moduen einde [“bultzópe”].

Ondarroa: Orixé da “txopaspixe”; atias, jeneralin, aurrin.

Getaria: Guk, generalmente, bránkan eukitze deu, bránkako súluán. Batelak eta gutxi dake ori... guk bránkán, an uéko bat éukitzen du ta an sartze ia, ta guk “bránkako suluiá” déitze xou... béstela, íser es, esta íser.

Orio: Txópaspíñ... Bátelak ízate u bée... átzian txópa ta áurren e txópa, ta an até txiki bat ite ziyozun ta an sartze zituzun, ba, trésnak. Txópaspíyá ta besteik ez.

Pasaia: Orren azpiyan jartzen dia o txaketa bustitzeko beldurrengatik o an sartu ta zeatzen da. “Txapitola” deitzen you arei.

Hendaia: Materiala bear tzena zubi gañian ta bear eztena, kalan, bian, kalan. Kofriauzu, oai ezta geio, e? Denboraz kofrian barnian emate zian, atuntako erremintak kaxa, olako kaxa kuadratu bat.